

NL

Montagehandleiding Plafonnière Gatsby.**armatuur Ophanging 4 x E-27 (witte plaat) (4788)+ Glaskap 8165**

Om zo lang mogelijk plezier te hebben van uw Tiffany Coloured By Art© product, is het belangrijk deze handleiding goed door te lezen.

Schakel eerst de elektra af van de groep waar u aan gaat werken.

De witte plaat kan rechtstreeks tegen het plafond geschroefd worden met houtschroeven (in hout) of met schroeven en pluggen in beton of met gebruikmaking van de schroeven van de centraaldoos-deksel.

(De 2 sleufgaten hebben een patroon welke veelal overeenkomt met de lasdoosdeksel schroeven.)

Elektra: Voer de elektradraden die uit het aansluitpunt komen door het gat in de witte plaat en verbind ze met de draad die uit de 4-voudigefitting cluster komt, zwart op zwart en rood of blauw op blauw en de eventueel aanwezige aarddraad geel/groen.

Nadat de witte plaat bevestigd is, de elektra aangesloten en de lampen geplaatst zijn kan de glaskap gemonteerd worden aan het draadeind d.m.v. de M10 eindknop.

Wij wensen u veel plezier met uw nieuwe ColouredBy Art© item!



ENG

Assembly Manual Ceiling Lamp Gatsby.**Fixture Suspension 4 x E-27 (white plate) (4788) + Glass-Shade 8165**

To guarantee a long service life of your Tiffany Coloured By Art© product, it is important to carefully read this manual.

First switch off the electricity of the group you are going to work on..

The white plate can be screwed directly to the ceiling with wood screws (in wood) or with screws and plugs in concrete or using the screws of the central box cover.

(The 2 slotted holes have a pattern that often corresponds to the junction box cover screws.)

Electricity: Feed the electrical wires coming from the connection point through the hole in the white plate and connect them to the wire coming from the 4-way fitting cluster, black on black and red or blue on blue and any yellow/green ground wire. .

After the white plate has been attached, the electricity has been connected and the lamps have been installed, the glass shade can be mounted on the threaded end using: the M10 end knob.

We wish you a lot of fun with your new coloured By Art © item!

DEU**Montagevorschrift 7898 Deckenbefestigung-Aufhängung 2 x E-27 (weiße Platte) (7898)**

Um einelange Lebensdauer deiner Tiffany Lampe zu garantieren, ist es wichtig, diese Anleitung aufmerksam zu lesen.

Schalten Sie zuerst den Strom der Gruppe aus, an der Sie arbeiten werden

Wir wünschen Ihnen viel Spaß mit Ihrem neuen Coloured By Art® Artikel!

FR**Manuel de montage Plafonnier Suspension 2 x E-27 (plaque blanche) (7898)**

Pour profiter le plus longtemps possible de votre produit Tiffany Coloured By Art®, il est important de lire attentivement ce manuel.

Coupez d'abord l'électricité du groupe sur lequel vous allez travailler. La plaque de plafond blanche peut être fixée de deux manières.

1 : A l'aide de l'œillet de la tige filetée, elle peut être accrochée directement au crochet de la boîte centrale ou, à défaut, à un œillet à vis. Toutefois, la tige filetée doit d'abord être mise à longueur.

Pour ce faire, suspendez la tige à l'œillet au plafond. Marquez la longueur nécessaire de la tige filetée, la taille entre le plafond et le bas de la tige filetée étant égale à la hauteur de l'abat-jour (y compris la plaque carrée éventuelle) + 1 cm supplémentaire pour le bouton d'extrémité.

Après avoir coupé la broche à la longueur voulue à l'aide d'une scie à métaux (voir P.S.), la broche peut être accrochée à l'œillet du plafond et la plaque blanche solidement fixée au plafond à l'aide des différents écrous M10, des rondelles dentelées et, si nécessaire, de la pince de mise à la terre.

Électricité : Faites passer les fils électriques provenant du point de connexion par le trou situé le long de la broche. Connectez-les aux bornes à souder pré-montées, noir sur noir et rouge ou bleu sur bleu. Connectez le fil de terre jaune/vert, s'il y en a un, à la borne de terre sur l'axe du fil.

P.S. Le sciage de la tige filetée crée généralement une bavure sur le filetage, qu'il convient d'enlever proprement afin de pouvoir revisser les écrous. Laisser un écrou sur la broche pendant le sciage et le visser après le sciage permet généralement d'éliminer la bavure.

2 : Le tableau blanc peut également être vissé directement au plafond avec des vis à bois (dans le bois) ou avec des vis et des chevilles dans le béton ou en utilisant les vis de la boîte centrale.

Dans ces cas, l'œillet de suspension sur la tige filetée n'est pas nécessaire. Ici aussi, la tige filetée doit d'abord être mise à longueur. Montez la tige filetée sur la plaque blanche et déterminez la longueur de la tige filetée. La mesure entre le plafond et le bas de la tige filetée est égale à la hauteur de la hotte (y compris la plaque carrée éventuelle) + 1 cm supplémentaire pour le bouton d'extrémité.

Une fois la tige filetée coupée à la bonne dimension, elle peut être fixée à la plaque blanche à l'aide des différents écrous M10, des rondelles dentelées et, si nécessaire, de la pince de mise à la terre. L'ensemble peut maintenant être vissé au plafond. Voir aussi les points Électricité et P.S.

Nous vous souhaitons d'agréables moments avec votre nouvel article Coloured By Art®!